

Scînteia Tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor



Anul XI Seria II-a Nr. 1794

4 PAGINI — 20 BANI

Vineri 4 februarie 1955

VASILE RANGA: „N-au intrat zilele în sac...” (pag. 2-a).

C. MANCIUR: Un internat prost gospodărit (pag. 2-a).

Racheta „luna 1” (pag. 2-a).

AVRAM BUNACIU: O aniversare scumpă poporului nostru (pag. 3-a).

I. DELEANU: Ia vacanță la Tuznad (pag. 3-a).

Pentru producerea unui volum mare de bunuri de larg consum (pag. 3-a).

Cu privire la sporirea producției creșterii animalelor.

Raportul prezentat la 25 ianuarie de N. S. Hrușciov la plenara C.C. al P.C.U.S. (pag. 4-a).

Sesiunea Sovietului Suprem al U.R.S.S. (pag. 4-a).

— Să înceteze amestecul S.U.A. în treburile interne ale Chinei (pag. 4-a).

TÎNĂRUL LUCRĂTOR DIN COMERȚ

CA URMARE a luptei oamenilor muncii de la orașe și sate pentru sporirea producției bunurilor de larg consum, industriale și agricole, partidul și guvernul au putut lua măsura desființării sistemului de aprovizionare pe bază de cartele și rații, trecându-se la comerțul desființat. Marea însemnată a comerțului desființat constă în faptul că el creează condiții prietnice creșterii continue a volumului de mărfuri de larg consum, ointeresind pe oamenii muncii de la orașe și sate în sporirea producției industriale și agricole, înlesnind lărgirea schimbului între oraș și sat.

Recentul Comunicat al Direcției Centrale de Statistică de pe lângă Consiliul de miniștri al R.P.R. arată că în anul 1954 s-au dobândit succese de seamă în ceea ce privește lărgirea schimbului între oraș și sat. A crescut volumul circulației mărfurilor cu amănuntul în comerțul socialist, care a depășit cu circa 2,9 miliarde lei deslăcherle din anul 1953. Creșterea volumului deslăcherle mărfurilor alimentare prin comerțul socialist a influențat în mod favorabil și prețurile produselor agro-alimentare pe piața țărănească.

În patria noastră comerțul de stat cunoaște acum o nemaiîntîlnită dezvoltare. În orașe și în sate răsăr în fiecare zi noi și noi magazine: magazine specializate și universale — în care poți găsi de toate — de la ace de cusut pînă la stofele cele mai bune, de la produse alimentare semifabricate pînă la mașini și motociclete.

În anii regimului democrat-popular se formează un nou tip de lucrător din comerț, un om al muncii ce-și desfășoară întreaga activitate în scopul deservirii în bune condiții a maselor muncitoare.

Ca intermediar între cei ce produc și consumatorii, vînzătorul nu trebuie să se mulțumească cu o îndeplinire mecanică a atribuțiilor sale, ci va trebui să se transforme într-un apărător al intereselor consumatorului. Studiind cererea populației în funcție de sezon, de modă, de obiceiuri, vînzătorul va aduce la cunoștință toate lipsurile în direcția calității, lipsa de gust în confecționarea unor produse, se va strădui să obțină ca magazinul să fie aprovizionat cu produsele cele mai cunoscute.

Zeci de părinți, mai tineri sau mai vîrstnici, vor să cumpere un dar pentru copiii lor. Unii se pricep să aleagă, alții însă nu. Vînzătorul va trebui să fie un bun sfătuitor, să știe ce se potrivește mai bine vîrstei și gustului copilului, să dea un sfat potrivit. Poate că va trebui să vîndă cărți sau discuri? Atunci va trebui să știe să răspundă miilor de întrebări despre ceea ce a mai apărut nou, despre conținutul o-perelor sau despre autorii. Unii își închipuie că, a vinde cărți sau jucării e complicat, dar nu există nimic mai ușor decît să vinzi stofe, conserve sau zarzavaturi. Dar nici asta nu-i adevărat. Un bun vînzător va trebui să știe cită stofă trebuie pentru o rochie și ce culoare se potrivește mai mult clienței, cum se pregătesc mai bine conservele și ce mîncăruri gustoase se pot prepara dintr-un anumite fel de cartofi. În domeniul său de muncă, vînzătorul trebuie să fie un adevărat specialist. De aceea, calificarea lui continuă și după ce a absolvit școala și se îmbunătățește mereu.

Problema luptei pentru economii, a păstrării mărfii în bune condiții, nu poate fi nici ea neglijată. Vînzătorul trebuie să aibă grijă ca marfa să nu se strice, să nu se piardă, s-o vîndă la timp.

TELEGRAME

Tovarășului V. M. MOLOTOV

prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. și ministru al Afacerilor Externe al Uniunii Republicilor Sovietice Socialiste

MOSCOVA

Cu ocazia celei de a 7-a aniversări a semnării Tratatului de prietenie, colaborare și asistență mutuală dintre Republica Populară Română și Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste, vă rog, tovarășe Ministru, să primiți cele mai calde felicitări și urări de noi succese în lupta pentru întărirea colaborării internaționale și apărarea păcii și securității în lume.

Trăscă alianța și prietenia frățească dintre poporul român și marele popor sovietic.

SIMION BUGHICI

ministru al Afacerilor Externe al Republicii Populare Romîne

Tovarășului SIMION BUGHICI

Ministrul Afacerilor Externe al Republicii Populare Romîne

BUCUREȘTI

În legătură cu aniversarea Tratatului sovieto-romîn de prietenie, colaborare și asistență mutuală, vă rog pe Dvs. și Guvernul Republicii Populare Romîne, să primiți felicitări cordiale din partea Guvernului U.R.S.S. și a mea personal, precum și urări pentru dezvoltarea pe mai departe a strînsei colaborări între Republica Populară Română și Uniunea Sovietică. Imi exprîm deplina încredere că prietenia dintre țările noastre se va dezvolta și se va întări spre binele popoarelor noastre și în scopul apărării păcii și securității în Europa.

V. M. MOLOTOV

Ministrul Afacerilor Externe al U.R.S.S.

Uneltirile dușmanilor vieții pot și trebuie să fie zădărnice!

In numele păcii

Mii de muncitori și muncitori de la fabrica de confecții „Gh. Gheorghiu-Dej” au semnat miercuri istoricul Apel al Consiliului Mondial al Păcii adresat popoarelor lumii, exprimîndu-și astfel voința de a împiedica dezlănțuirea războiului atomic.

Luînd cuvîntul la miting, acad. Raluca Ripan, rectorul Universității „V. I. Babes” din Cluj, membru în Comitetul Permanent pentru Apărarea Păcii din R.P.R., a spus: „Descoperirea energiei atomice este rezultatul strădaniei minții multor oameni de știință. Omul a reușit să smulgă încă un mare secret naturii. Pusă în slujba omului, această uriașă energie poate duce la o prosperitate nebănuită, la înflorirea vieții și a unei stări a popoarelor. Uniunea Sovietică a pornit de acum pe acest drum arătînd calea folosirii în scopuri pașnice a energiei atomice.

S-a dat apoi citire chemării Comitetului Permanent pentru Apărarea Păcii din R.P.R. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

Au luat apoi cuvîntul numeroși participanți la miting. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

Au luat apoi cuvîntul numeroși participanți la miting. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

Au luat apoi cuvîntul numeroși participanți la miting. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

Au luat apoi cuvîntul numeroși participanți la miting. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

Au luat apoi cuvîntul numeroși participanți la miting. Unindu-și glasurile împotriva celor ce uneltesc distrugerea omenirii, mîile de muncitori și muncitoare au scandat ca o lozincă minune în șir „În numele păcii vom semna”.

UN ADEVĂRAT SFAT AL PĂCII

Peste oraș se coborise ceața. Cerul arăta cînd cenușiu, cînd albicios. Ade-la Eghed mergea repede, cu paltonul desfăcut, Se auzi strigătul:
— Ce zici, Eghed? Vor veni toți din strada noastră? Era Stamatiada Ioan, un om în vîrstă, căruia anii i-au încărunit țiplele.
— Nu-ți face griji! am stat de vorbă cu fiecare gospodăru. Doar nu-i cunosoc de ieri de azi. Vor veni cu toții să semneze Apelul păcii. Și Floarea, și Sofica, și Violeta și...

CUVINTE DIN SUFLET

Nu mică le-a fost mirarea cînd au văzut că sala de festivități a clubului I.C.A.S. era deja neîncăpătoare. Au venit la adunare aproape 1500 de cetățeni muncitori și intelectuali, gospodine și funcționari, bătrîni și flăcăi, mame cu copil de mînă.
— Uite-o pe Sofica, spuse bucurată bătrîna, apropiindu-se de o tînără.
— Dar copilul unde l-ai lăsat?
— Pe Ionel l-am lăsat acasă, că e mare acum: are 3 ani. Pentru viitorul lui voi semna apelul!

În alt colț al sălii, un bărbat de vreo 40 de ani, timpilar la cooperativă „Muncă și progres”, îl ridică în brațe pe Mircea, flăcăuțel ce mare de... 6 ani.
— Privește, Mircea, la oamenii ăștia. Tu nu pricepi acum nimic, ești încă mic. Să știi că eu și toți ceilalți oameni de aci, am venit să semnăm pentru apărarea vieții tale, a tuturor copiilor din lume.
Mircea își trecu mîna, ca un om mare, prin moțul castanului, privind nedumerit prin sală, iar cînd puse din nou picioarele pe pămînt, spuse către taică-său: Tăticule, să-mi cumperi niște stegulețe albe. Să vezi mătăle ce cuminate am să fiu. Și pe Vasiliță n-am să-l mai bat...

În sală murmurul vocilor încetă atunci cînd gîsul puternic și răspicat al secretarului comitetului de luptă pentru pace al raionului Gheorghiu-Dej — tovarășul Constantin Gușetoiu, a anunțat deschiderea mitingului închinat păcii.
Primul care a luat cuvîntul a fost pro-

GÎNDURI DE VIITOR

Oamenii muncii de la uzinele „Steaua Roșie” s-au adunat joi la amiază într-un miting organizat cu prilejul strîngerii semnăturilor pe Apelul de la Viena.

Glasul bătrînului maistru fierar Vasile Ortopelea care a luat cuvîntul cu acest prilej, a răsunat plin de ură împotriva aceluia care pregătesc războiul atomic.

„În curînd voi fi absolvent al cursurilor unui liceu seral, a spus apoi tînărul strungar Ion Constantin. Dorința mea este să devin cit mai curînd inginer, pentru a contribui cu mai multă precizie la înflorirea scumpii noastre patrii. Semnătura mea pe Apel o întăresc cu angajamentul de a-mi depăși lunar planul de producție cu 5 la sută. De va fi nevoie

voi lupta pentru apărarea hotarelor patriei mele”.

Bătrînul frezer Hercuș Edel'man a povestit apoi suferințele crunte pe care le-a îndurat de pe urma războiului. „Urăsc pe cei ce vor război așa cum urăsc moartea. Vreau ca țara noastră să prospere. Pentru aceasta semnez Apelul și pun chezașie semnăturii mele, angajamentul că-mi voi depăși sarcina lunară de plan cu 20 la sută”.

Numeroși participanți la adunare, și-au întărit semnătura pe Apel cu angajamentul de a-și depăși sarcina anuală. (Agerpres)

Un puternic răsunset

Apelul Consiliului Mondial al Păcii adresat popoarelor lumii a avut un răsunset puternic în rîndul muncitorilor, tehnicienilor, inginerilor și funcționarilor de la Filatura Romînescă de Bumbac din Capitală. Cu prilejul mitingului, care a avut loc miercuri după amiază, ei și-au manifestat cu tărie hotărîrea de a apăra pacea, de a stăvilii uneltirile celor ce urmăresc dezlănțuirea unui război atomic.

La miting, în fața sutelor de muncitoare și muncitori, a luat cuvîntul tov. Stela Enescu, președinta Comitetului Femeilor Democratice din R.P.R. Cercurile imperialiste, prin manevrele lor — a spus vorbitoarea — creează omenirii o primejdie dublă. Pe de o parte ele au pășit direct, făcînd, la refacerea sinerosului militarism german cu scopul de a tulbura liniștea popoarelor, iar pe de altă parte își manifestă în mod deschis dorința criminală de a fo-

losi arma atomică. Dorința cea mai fierbîntă a milioane de oameni cinstiți — a spus în continuare vorbitoarea — este apărarea păcii, prietenia și încrederea reciprocă între popoare. De aceea, astăzi, popoarele și-au unit mai mult ca orînd forțele pentru a pune stază pregătirilor de război.

Din sală au cerut apoi cuvîntul mulți muncitori și muncitoare.

Printre aceștia au fost muncitoarea Maria Adriana, deputat în Marea Adunare Națională, electricianul Nicolae Ghîbea, maistra Gheorghîța Pirvu, inginerul Jean Simboteanu, muncitoarele Maria Ionel, Ana Popescu, Aurelia Stoicescu și alții, care de asemenea, au înfierat acțiunile criminale ale cîlcior imperialiste care vor să dezlănțuie războiul atomic. (Agerpres)

Semnături pe Apel

● În cartierele Capitalei au zîlnit loc zeci de adunări în care cetățenii discuta și semnează Apelul Păcii.

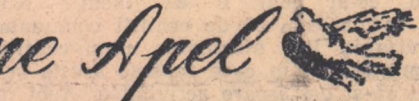
● Într-una din după amiezile acestei săptămîni în str. Negru Vodă nr. 2, un număr de femei, gospodine, mame, muncitoare din cartier s-au adunat pentru a discuta despre importanța semnării Apelului de la Viena. Despre acest eveniment a vorbit tovarășa E. Kesterman, Apoi au luat cuvîntul numeroase femei, care și-au spus părerea și care au cerut cu fermitate interzicerea armei atomice.

● În această săptămîna, comitetul de luptă pentru pace numărul 118 din raionul Tudor Vladimirescu a organizat cu cetățenii din cartier o adunare închinată Apelului către Popoarele lumii la care a vorbit tovarășul Vasilian I., locuitor al cartierului.

● Au luat apoi cuvîntul numeroși cetățeni care și-au manifestat prin cuvinte calde hotărîrea lor de a apăra pacea.

● Zilele acestea la morile unite „Dobrogeanu Gherea” din Cralova a avut loc o adunare a comitetului de luptă pentru pace la care au participat peste 70 de muncitori.

● Cu această ocazie s-au citit articolele din ziarul „Scînteia” și din „Buletinul comitetelor de luptă pentru pace”. — După cître au luat cuvîntul mulți muncitori între care și Dumitru Stolan, Constantin Drăghel, văduva Ana Cobîlcaș și alții care au arătat că cunosc destul de bine ororile războiului trecut și vor munci și cu mai multă hotărîre pentru zădărnirea planurilor războinice ale imperialiștilor americani și englezi.



Au început arăturile de primăvară

Timpul prietnic lucrărilor agricole a dat posibilitatea începerii arăturilor de primăvară în mai multe comune și unități agricole socialiste din regiunea Timișoara. Astfel, în comunele: Ciarmata, Moșnița Nouă, Dumbăvița, Ghiroada, Căcia și altele din raionul Timișoara precum și în multe comune din raioanele Deta și Lugoj, tractoriștii din stațiunile de mașini și tractoare și din gospodăriile agricole de stat, colectivități și țărani muncitori cu gospodărie individuală au ieșit la arat încă de săptămîna trecută. Pînă acum au fost arate zeci de hectare în fiecare comună. În fruntea lucrărilor se află colectivitățile din comunele Căcia și Dumbăvița și tractoriștii de la S.M.T. Pecul Nou, Remetea și cei din G.A.S. Ciarmata.

Printre primii care au ieșit la arat se numără țărani muncitori Secul Ioan și Mica Persida din comuna Ghiroada care pînă în ziua de 29 ianuarie au arat în-țira 0,60-1,23 hectare. Și tinerii Mihai Szabo și Ștefan Ujhely din comuna Moșnița Nouă au arat între 0,70-1,50 hectare.

Arăturile de primăvară se desfășoară cu succes și în gospodăriile anexe ale unor întreprinderi din orașul Timișoara.

Pentru începerea însemnărilor din epoca I-a se pregătesc intens colectivitățile și țărani muncitori cu gospodărie individuală din comunele: Șag, Cărpîn, Chizău, Deta și altele.

Correspondent ION NIȚU

Mașini agricole pentru S.M.T.-uri

S.M.T.-urile din regiunea Constanța au fost înzestrate anul trecut cu un însemnat număr de noi tractoare și mașini agricole fabricate de industria noastră sau primite din Uniunea Sovietică.

Nu mai în luna noiembrie și decembrie 1954 S.M.T.-urile din regiunea Constanța au primit 90 tractoare KD 35, 15 semănători, 25 batoze, 10 autocamioane „Molotov” etc. Printre S.M.T.-urile înzestrate cu noi mașini și unelte agricole se numără S.M.T.-urile: Mihai Viteaz, Cobadin, Remus Opreanu, Adamclisi, Valul lui Traian și altele.

Pentru continua înzestrare a agriculturii cu mașini și unelte agricole, S.M.T.-urile din regiunea Constanța vor mai primi în acest an încă 218 tractoare M.T.Z. și K. D. 35 și 173 combine.

Au terminat reparația tractoarelor

În 6 stațiuni de mașini și tractoare din regiunea București s-au terminat lucrările de reparație a tractoarelor planificate. Mecanizatorii de la S.M.T.-urile: Andreștii și Odobocșa au terminat reparația la tractoarele: cei de la S.M.T.-urile Călugăreni, Tătărești și Frîsnet au terminat reparațiile și la plugurile de tractoare, semănătorile și cultivatoarele.

Succesele obținute de mecanizatorii din aceste stațiuni în munca de reparație a tractoarelor și mașinilor agricole sînt roadele aplicării metodei sovietice de reparație pe ansamble și subansamble.

Lucrările de reparații sînt avansate și la S.M.T. Slobozia unde s-au reparat pînă acum 18 tractoare, din cele 19 planificate, 40 de pluguri de tractor din 60, 17 semănători din 21 și 11 cultivatoare din 15. Tractoriștii de la S.M.T. Ciocănești mai au de reparat doar 2 tractoare și 5 pluguri de tractor.

Pînă la 31 ianuarie, în stațiunile de mașini și tractoare din regiunea București au fost reparate 66 la sută din numărul tractoarelor planificate, 69 la sută din plugurile de tractor, 65 la sută din semănători și 57 la sută din cultivatoare.

Ședința largită a secției a VI-a de limbă, literatură și artă a Academiei

În zilele de 1 și 2 februarie a.e. a avut loc la Academia R.P.R. ședința largită a secției a VI-a de limbă, literatură și artă a Academiei.

La ședința au luat parte acad. prof. dr. C. I. Parhon, președintele de onoare al Academiei R.P.R., acad. prof. Traian Săvulescu, președintele Academiei R.P.R., numeroși academicieni și membri coropondenți ai Academiei, scriitori, poeți, critici, cercetători lingvistici, studenți.

Lucrările ședinței au fost conduse de acad. Emil Petrovici, membru în Preziidiul Academiei R.P.R.

Acad. Mihail Sadoveanu, vicepreședinte al Academiei R.P.R., președintele Uniunii Scriitorilor, a făcut două comunicări: „Despre limba literară” și „Limba povestirilor istorice”, care au fost ascultate cu mult interes. Comunicările au fost urmate de discuții la care au participat academicienii Traian Săvulescu, Torgu Jordan, Al. Rosetti, Emiț Petrovici, prof. Al. Graur, membru coropondent al Academiei R.P.R., prof. D. Macrea, directorul Institutului de Lingvistică, scriitorii Demostene Botez, laureat al Premiului de Stat și alții.

Acad. M. Sadoveanu a relevat în încheiere importanța discuțiilor purtate în jurul problemelor lingvistice, în special pentru tinerii scriitori. (Agerpres)

Ministerul Învățămîntului comunică:

Din cauza condițiilor atmosferice programul campionatului republican școlar de schi se modifică după cum urmează: Etapa de regiune se poate desfășura pînă la 20 februarie a.e.

Etapa finală pentru probele de coborîre se va ține la Predeal în zilele de 26-27 februarie a.e.

Etapa finală pentru fond și șiafetă se va desfășura tot la Predeal în zilele de 5-6 martie a.e.

H. COSTESCU

„N-AU INTRAT ZILELE IN SAC...”

Discutam cu citva timp in urma cu tovarasul Gheorghe Kilom, secretar al comitetului raional U.T.M. Timisoara despre Spartachiada de iarna a satelor si, mai precis, despre felul cum se desfășoară această competiție în raionul Timisoara. Când a venit vorba despre numărul tinerilor săteni participanți la această competiție, tovarășul Kilom mă informă prompt:

— Sînt aproape 1500 de tineri! — Sînt vederea cifra nu pare de loc neînsemnată. Se schimbă situația însă cînd aflîi cîi în unele comune la întrecerile Spartachiadei din anul acesta numărul participanților este de 300-400. Și dacă faci imediat legătura cu faptul că în raionul Timisoara sînt peste 60 de comune, atunci te convingi că într-adevăr această cifră este destul de mică.

De fapt cu acest lucru este de acord chiar și tovarășul Kilom:

— Ce-i drept, spune el, nu-i un număr chiar atât de mare, pe măsura posibilităților noastre, dar sperăm că se va mări. Mai există încă vreme, doar nu au intrat zilele în sac.

Dacă asta-i părerea tovarășului Kilom să vedem ce spun faptele. În comuna Recea există un vechi colectiv sportiv, care are nu mai puțin de 11 secții pe ramuri de sport: fotbal, volei, handbal, inot, șah, atletism etc. Cîți tineri din această comună participă la întrecerile Spartachiadei? Răspunsul ar putea să ni-l dea președintele comisiei comunale de organizare a Spartachiadei, ca și ceilalți membri ai comisiei. Ori cît ai căuta însă n-ai să găsești nici cea mai mică urmă de existență a acestei comisii. Pentru că de fapt comisia comunala de organizare a Spartachiadei care trebuia formată cu o lună în urmă, nu există.

Despre acest lucru tovarășul Bulucea, secretarul organizației de bază U.T.M., spune:

— E o lipsă, într-adevăr, că în comuna noastră nu există comisia comunala de organizare a Spartachiadei, dar — încercăm să se dezvolte — eu am primit sarcina să organizez aceste comisii în alte sate, în Bazoș, Ișvin, și-apoi nu ne grăbim, mai e încă vreme...

După cum bine se vede, părerea activiștilor comitetului raional U.T.M. în ceea ce privește faptul că „zilele nu au intrat în sac” este cu fidelitate respectată și de tovarășul secretar al organizației de bază U.T.M. din comuna Recea.

Cu toate acestea, mai mulți tineri din comună, pasionați de șah și din dorința de a participa la întrecere, au organizat singuri concursul de șah al Spartachiadei.

Este clar că pentru antrenarea tinerilor săteni la această competiție nu a existat preocupare. În primul rînd din partea organizației de bază U.T.M., pe lângă care trebuia să fie formată comisia comunala.

Oare lucrurile s-au petrecut așa numai în Recea?

Cu destulă liniște — deloc justificată mai cu seamă pentru răspunderea sa — tot tovarășul Kilom răspunde:

— Recea nu este singura comună în care nu s-a format pînă la data de 15 Ianuarie comisia comunala de organizare a Spartachiadei. În afară de ea, aceeași situație domnește în alte 33 comune. În fața unei asemenea situații se poate înțelege cum a fost posibil ca la aceste întreceri în raionul Timisoara să participe un număr atât de mic de tineri. Comisia raională de organizare a Spartachiadei, care răspunde în primul rînd de înființarea comisiilor comunale s-a lăsat antrenată de părerile președinților său, care nu este altul decît tovarășul Kilom.

În ceea ce privește mobilizarea tinerilor la vederea participării lor la Spartachiada, un rol important trebuia să-l aibă popularizarea acestei competiții. Or, din păcate, nici în această direcție comitetul raional U.T.M. și comisia raională de organizare n-au făcut tot ce trebuia.

Afinnd că la gazele de perete s-au scris un număr de articole, sau că în unele comune regulamentul a fost prelucrat, activiștii comitetului raional U.T.M. au considerat încheiată munca de popularizare a Spartachiadei.

Comisia raională și activii comitetului raional U.T.M. n-au căutat să îndrume și să controleze suficient organizațiile de bază U.T.M. în această direcție. Din această pricină, competiția n-a fost popularizată suficient și n-au fost de loc folosiți agitații utemiste. Bunul obicei al colectivelor sportive orășenești de a trimite echipe demonstrative la sate, s-a făcut foarte puțin simțit în această perioadă cînd ar fi fost mai mult nevede. Pînă acum doar citiva șahiști calificați au susținut simultane în comuna Moșnița și Giarmata.

Numărul încă mic de participanți la Spartachiada a satelor este fără îndoială urmarea firească a neglijenței manifestate în munca de formare a comisiilor comunale și în munca de popularizare a competiției.

Organizarea Spartachiadei de iarnă a satelor a pus în fața forurilor competente și mai cu seamă în fața organelor și organizațiilor U.T.M. probleme complexe. Dacă mobilizarea unui număr mare de participanți a fost una dintre aceste probleme, nu mai puțin importantă a fost pregătirea condițiilor optime și a materialelor necesare bunei desfășurări a concursurilor acestei competiții.

Nici în această direcție lucrurile nu stau prea bine. Dacă timpul nu permite desfășurarea probei de șchi și săniuțe, firec ar fi fost să existe atît din partea comitetului raional U.T.M. cît și a comisiei raionale de organizare o preocupare mai mare pentru înscrierea concurenților la aceste probe și pentru pregătirea materialelor sportive — schiuri și săniuțe. Dacă pentru înscrierea tinerilor participanți la aceste probe s-a mai făcut ceva, destul de sporadic de altfel, în ceea ce privește confecționarea de schiuri și săniuțe atitudinea acestor organe este de-a dreptul condamnată.

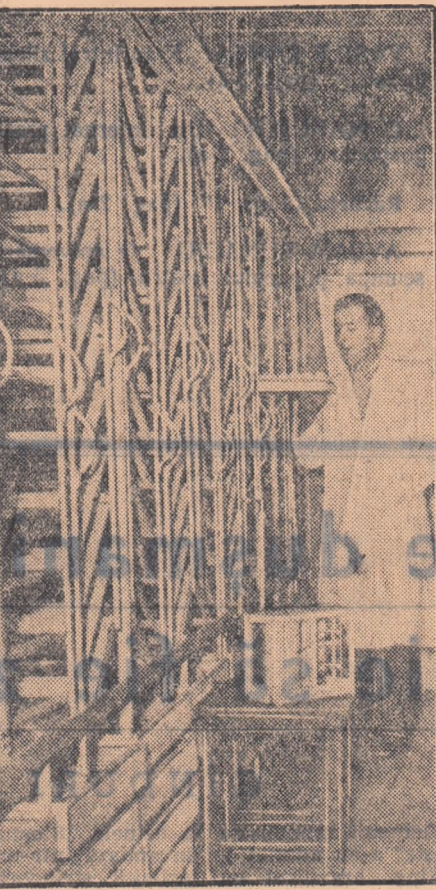
Tinerii din comuna Uivar și cei din G.A.S. Jimbolia au luat inițiativa de a construi din resurse locale schiuri, săniuțe și garmitură de schi. În loc să sprijine această inițiativă a tinerilor, desfășurînd o largă acțiune de extindere a ei — comitetul raional U.T.M. a rămas complet nepăsător.

Așteptînd zăpada și timpul favorabil, — nu altmurmă decît cu mîinile-nucuiate — activiștii comitetului raional U.T.M. ca și membrii comisiei raionale de organizare amîna treburile de pe o zi pe alta.

N-au mai rămas decît puține zile pînă la terminarea etapei pe comune. Trebuesc sporite eforturile în vederea mobilizării unui număr mare de tineri la concursurile Spartachiadei. În fond ce-ar mai fi de făcut? Nu-mai formarea a 33 de comisii comunale, activizarea lor, efectuarea unui control asupra felului în care reușesc aceste organe să-și desfășoare activitatea. Apoi în aceste comune să înceapă de urgență înscrierile participanților și desfășurarea întrecerilor. Principalul însă este începutul.

VASILE RANGA

Incubatorul industrial B



În anul 1953 s-a experimentat la gospodăria agricolă de stat din Aradului No. „Incubatorul industrial B”, cu o capacitate de 64.000 de ouă. Acest incubator a fost conceput de inginerul Ion Dănculescu — laureat al Premiului de stat — și este unul dintre cele mai bune incubatoare din Europa.

VITRINA CU CĂRȚI

MIHAIL SADOVEANU — Opere vol. I. Primul volum al operelor marelui nostru scriitor cuprinde numeroase din lucrările sale de tinerete. Amintim dintre ele: „Poezii”, „Soimii”, „Dureri înăbușite”, „Cristma lui Moș Precu” etc.

ZAHARIA STANCU — Florile pămîntului (fragment de roman).

În „Florile pămîntului” — fragment din volumul II al romanului „Desul”, cunoscutul scriitor continuă povestea vieții lui Darie care și-a petrecut în satul Omida ani trăși ai unei copilării peeculată de mizerie și suferință, urmîndu-l în drum pe care-l face pînă la București unde noi întîmplări vor îmbogăți biografia eroului.

Fragmentul „Florile pămîntului” demască ororile războiului dezvoltînd împotriva maselor față de războiul nepet, vorbind cu dragoste despre dorința fierbinte și nevoia de pace a oamenilor simpli.

MARIA BANUȘ — Îndrăgostiții (piesă).

Acțiunea piesei se petrece pe un mare șantier unde sosește ca director al cadrelor Maria Varlam, o tinăra activistă de partid. Noua direcție a cadrelor își dă seama că unii ingineri cu posturi de răspundere sabotează lucrările.

Asfel la naștere un puternic conflict între conducerea șantierului pe de o parte, și direcția cadrelor, pe de altă parte. Maria Varlam nu se demobilizează ci, ajutată de comuniștii Petre Cazacu și Dan Nedelcu, reușește să demonteze grupul de sabotori. Piesa Mariei Banuș ilustrează convingător ideea că toate succesele construcției noastre se cuceresc prin lupte aprige cu dușmanii, prin îndepărtarea rămaștelor vechilor concepții din mentalitatea unor oameni ai muncii.

Un internat prost gospodărit

E tare plăcut să locuiești într-un cîmin îngrijit, bine amenajat, un cîmin în care să se simtă mîinile unor gospodari bari. Lucruri mai cu spor, aștepti cu plăcere orele de odihnă pe care le vei petrece acolo.

Dacă ai însă ocazia de a trece pe la Școala medie de băieți din Slatina, te va impresiona neplăcut aspectul în care locuiește cel aproape 100 elevi ai școlii.

Ceea ce te izbește la intrarea în oricare dintre cele trei dormitoare, este impresia că te aflîi într-o cameră a nîmănil, lăsată la voia întîmplării. Paturile sînt făcute neglijent, printre ele citeva noptiere, unele puțin stricate altele cu totul nefolosibile, dușumeaua nespălată, geamurile murdare împiedicînd parcă pătrunderea luminii zilei în încăperile.

Privind mai atent dormitorul constai că multe pături sînt fără pernă, cu ceafuri murdare, sătelele rupte. La capătul paturilor, de sub patură, se zăresc diferite haine ale elevilor. Sînt cămăși, pantaloni și alte lucruri alcătuiți „garderoba” lor. Și cum în internat nu se găsesc dulăpuri în care să fie păstrate, singurul loc unde pot fi ținute e acel de sub pernă sau, cînd această nu există, sub patură.

Referitor la condițiile de trai ale elevilor se mai pot spune și alte lucruri. De pildă, în spălător nu-ți vine să intri din cauza inundatilor dese pe care le prilejuiește țeava cu cele cinci gauri și cu robinet permanent deschis, așezată deasupra unui lavator lung și neînăpător pentru cei aproape 100 de elevi.

Dar oare nu e nimeni care să gospodărească acest internat, în care-și petrec elevii o bună parte din timpul lor?

Situația nu stă chiar așa. Într-o cameră, alături de dormitorul de la parter, locuiește Aneta Neacșu, femeie de serviciu a internatului. Școala are și o spălătoare să. Deci lată că există cine să se poarte de grijă elevilor. Din păcate însă ele nu-și fac datoria cum trebuie și nimeni nu le îndeamnă să lucreze, nu le trage la răspundere pentru munca lor.

Tovarășul director adunat al școlii, Cosma Ștefan care răspunde de problemele administrative — cu toate că prin școală și prin oraș îi umblă vestea de bun gospodăru — în privința internatului nu și-a dovedit suficient calitățile. El scuză neglijența din dormitoare prin atitudinea nedemnă a elevilor față de bunul obștesc. Dacă-l întrebăm însă ce fac profesorii și pedagogii pentru a educa la elevi o atitudine atentă față de lucrurile ce le folosesc în comun, cum se controlează conștiințozitatea personalului administrativ, tovarășul Cosma nu prea are ce să-și răspundă.

Cu data și ciocanul

Bazar pe masă, bazar sub masă

Bazarul de măruri al întreprinderii comerciale din Panclu este bine asortat.

Mărurile sînt frumoase așezate în rafturi, cu etichete și prețuri pentru fiecare.

Și deși omora le-ar părea curios, cu aceeași minuțiozitate sînt așezate sub tețgea mărului pe care nu sînt expuse în magazin.

S-ar părea curios pentru unii, dar nu și pentru gestionarul Gh. Munteanu, care a deschiș al doilea bazar sub tețgea, cu măruri pe care le dă doar „pe sprîncenă”. Bineînțeles pentru ele are calculate prețuri speciale. Ingeniosul procedeu, nu? Păi, decît să deschidă el o gheretă cu măruri, nu e mai bine să desfacă mărfa în cadrul bazareului unde este și salariul? Economisește omul și timp și mai economisește multe altele. Și are și de unde.

Faptul că a vîndut unei consumatoare ciorapi albi de bumbac cu 11 lei în loc de 4,50, nu l-a adus unele „economii”?

Desigur că da! Dar pe lângă toate aceste „calități” gestionarul nostru este și mai grijuliu față de unele măruri pe care le... conservă cu mare grijă.

Cînd intră măruri în magazin căutate de consumator, din „spirit de conservare” el dozează o serie din cele mai bune, bîgîndu-le sub dușumeaua magazinului. Le va vinde cu preț cel puțin dublu, așa își face socoteala.

Se impune de urgență ca gestionarul Munteanu Gheorghe să fie mutat de la bazar spre alt loc, unde să fie și el bine ținut la păstrare.

Conducerea organizației comerciale din Panclu de care aparține acest bazar, ca și organele inspecției comerciale de stat, sînt chemate să-și facă datoria.

Correspondent TOMESCU ROMEO

Spital în mijlocul munților

Multe s-au schimbat astăzi în sîtcuțul uitat de vreme din inima munților Vrancei. În Năruja s-a schimbat mult și viața țărănilor muncitori. Pe timpul regimului burgeois-mosieresc nu exista spital. Bolile secerau multe vieți. Acum la spitalul unificat din Năruja femei și bărbați, tineri și copii merg cu încredere să-și caute sănătatea. Ei sînt primiți cu dragoste de către întreg personalul sanitar, condus de tinărul doctor Dumitru Orezanu.

Emilia Motoi, a suferit 16 ani de ulcer. A venit la spital, s-a operat și acum se simte foarte bine. Și Gheorghe Comila în vîrstă de 80 de ani suferind de inimă, a fost tratat cu multă grijă.

Condițiile bune în care trăiesc bolnavii de la spitalul unificat din Năruja sînt rodul grijii conducerii spitalului și al întregului personal medico-sanitar care se ocupă permanent de aceasta, rod al regimului nostru de democrație populară.

Correspondent GROCEANU VASILE

Informație

Între 11 și 14 februarie va avea loc la Tirana cel de al 4-lea Congres al sindicatelor din R. P. Albania.

Consiliul Central al Sindicatelor, din R.P.R. va fi reprezentat la congres prin tov. Andrei Constantinescu, membru în prezidiul C.C.S., președinte al C.C. al Sindicatului muncitorilor din industria alimentară. (Azerpres)

Motoare „Diesel” de 100 C. P. executate în țară

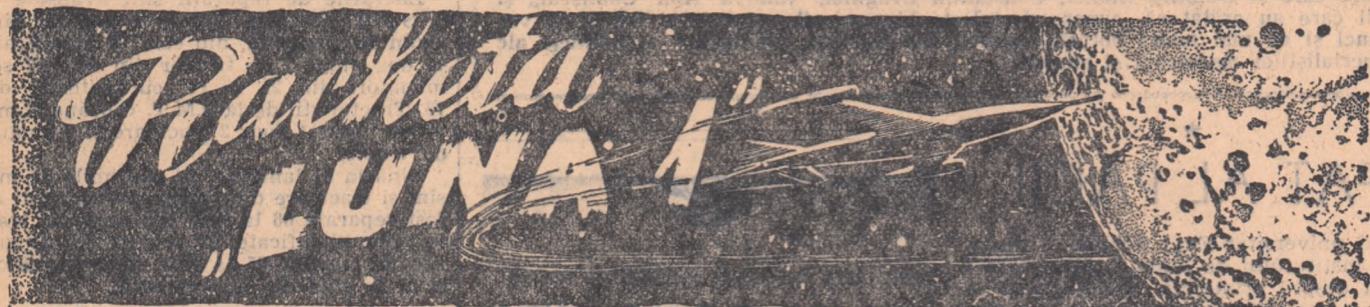
Un colectiv de tehnicieni condus de mecanicul Iosif Binder de la Întreprinderea Industrială Locală „Ciocanul” din Timisoara a proiectat și executat pentru prima oară în țară motorul „Diesel” de 100 C.P.

Toate piesele și întregul echipament au fost executate în cadrul întreprinderii.

Noul tip de motor „Diesel” poate fi utilizat cu rezultate bune la acționarea gru-

purilor electrogene și ca producător de forță mecanică în întreprinderile industriale locale. Proiectanții și cei care l-au executat au fost premiați cu suma de 50.000 lei.

În prezent, la Întreprinderea „Ciocanul” se lucrează la executarea primului lot de 8 motoare „Diesel” de 100 C.P. (Azerpres)



În numerele 1788, 1789 și 1792 din ziarul „Știința tineretului”, au fost reproduse din revista sovietică „Znanie sila” primele fragmente din povestirea științifico-fantastică despre o călătorie imaginată în Lună, care ar avea loc în anul 1974.

Ziarul nostru continuă să publice în fragmente această povestire.

IV.

Iuri Nikolaevici Tamarin s-a născut în orașul Smolensk în anul 1934. Părinții săi — partizani — au fost torturați de fasciști. Băiatul a crescut într-un cîmin de copii, a învățat într-o școală F.Z.O. de pe lângă o uzină de avioane. Lucrînd ca strungar, el a absolvit fără frecvență Institutul de aviație. Ulterior a lucrat ca constructor de avioane, a participat la crearea avioanelor ionosferice și a celor patru rachete automate trimise spre Lună.

Greutățile au rămas în urmă

I. N. TAMARIN constructor șef și inginer de bord al navei „Luna-1”

25 noiembrie — ziua mult așteptată a decolării noastre. Acesta va fi rezultatul multor ani de muncă încordată și încercări createore, culmea a gărei ascensiunii a început-o cu peste 70 de ani în urmă renumitul nostru compatriot Konstantin Eduardovici Tîolkovski.

Privește acum munca efectuată și vezi cîte dificultăți nemaipomenite ne-au stat în cale. Într-adevăr, nu este ușor de rea-

lizat saltul în spațiul cosmic. Numai remarcabilele succese obținute în ultimele decenii în domeniul fizicii, chimiei, astronomiei, metalurgiei, termotehnicii, rezistenței materialelor și în alte domenii ale științei ne-au permis să învingem toate dificultățile și în primul rînd pe cea mai mare dintre ele, forța de gravitație.

Pentru a învinge atracția Pămîntului și a efectua un zbor spre Lună sau spre planetele sistemului solar, navei interplanetare trebuie să i se comunice o viteză foarte mare de desprindere. Această viteză, precum știți, este egală cu 11,2 kilometri pe secundă sau 40.000 kilometri pe oră.

Intensitatea tehnicilor propulsiilor prin reacție și al zborului interplanetar, Tîolkovski, a indicat încă la începutul secolului al XX-lea singurul mijloc pentru obținerea unei astfel de viteze enorme — motorul cu reacție cu combustibil lichid. Acesta este unul din cele mai mari merite ale lui Tîolkovski față de omenire. Fără descoperirea sa, zborul nostru ar fi imposibil.

Însă nici chiar cu ajutorul motorului cu reacție cu combustibil lichid nu este atât de simplu să accelerezi nava pînă la viteză de desprindere și față de ce. Motorul navei interplanetare trebuie să fie foarte puternic, prin urmare el va consuma mult combustibil. Acest combustibil trebuie păstrat în rezervoarele navei, ceea ce face ca greutatea navei să fie foarte mare. La rîndul ei aceasta impune o creștere a puterii necesare a motorului și din nou crește greutatea necesară de combustibil și greutatea navei. Aceasta constituie un fel de cerc vicios. Din cauza combustibilului, greutatea navei devine enormă iar o mare parte a combustibilului este necesară de fapt pentru a accelera pînă la o viteză mare însuși combustibilul. Iată de ce oamenii de știință și constructorii au studiat în decurs de decenii problema reducerii rezervei necesare de combustibil.

Această rezervă poate fi determinată cu ajutorul renumitelor formule a lui Tîolkovski. Conform acestei formule, viteză finală a oricărei rachete, respectiv și a unei nave interplanetare, depinde de vi-

teza cu care gazele (produsele de ardere) se scurg din motor și de fracțiunea din greutatea totală a navei pe care o constituie greutatea combustibilului. Cu cît viteza de scurgere este mai mare, cu atît rezerva de combustibil poate fi mai mică.

În realitate însă, rezerva trebuie să fie mult mai mare decît este necesar pentru a ajunge la viteză de desprindere. Să luăm, de exemplu, zborul nostru. Cînd nava va decola, ea va trebui să învingă rezistența aerului. Pentru aceasta trebuie să se consume de asemenea o cantitate suplimentară de combustibil. Este de asemenea necesar combustibil suplimentar pentru a frîna cu ajutorul motorului nava care va cădea pe Lună. De asemenea va fi necesar să se consume combustibil la decolarea de pe Lună și la aterizarea pe Pămînt. De asemenea trebuie prevăzută o oarecare rezervă de siguranță. Fără această rezervă, nava noastră poate deveni o jucărie a întîmplării.

Dacă întregă cantitate de combustibil existentă pe navă, prevăzută pentru două decolări și două aterizări, pentru frînare și conducere ar fi consumată pentru accelerarea rachetei noastre într-un spațiu fără aer, noi am ajunge la o viteză mult mai mare decît viteza de desprindere — nu la 11,2 kilometri pe secundă ci la circa 28 kilometri pe secundă. Viteza calculată în acest fel se numește ideală. Ea arată în mod sugestiv cît combustibil este necesar pentru zborul pînă în Lună și înapoi.

Cît de mare este această cantitate de combustibil? Dacă se face calculul după formula lui Tîolkovski, devine dintr-o dată clar de ce n-au fost posibile zborurile interplanetare pe la mijlocul secolului nostru, în urmă cu 20-25 ani. Pe atunci viteza de scurgere a gazelor din motoarele de reacție cu combustibil lichid nu depășea 3 kilometri pe secundă. După cum arată formula lui Tîolkovski, pentru a se obține viteză ideală de 28 kilometri pe secundă, greutatea combustibilului trebuie să fie în acest caz de... 5.900 ori mai mare decît greutatea navei propriu zisă! Aceasta desigur nu este de conceput.

Ce metode de rezolvare a acestui pro-

bleme am avut la dispoziție noi, pe care din ele am ales-o?

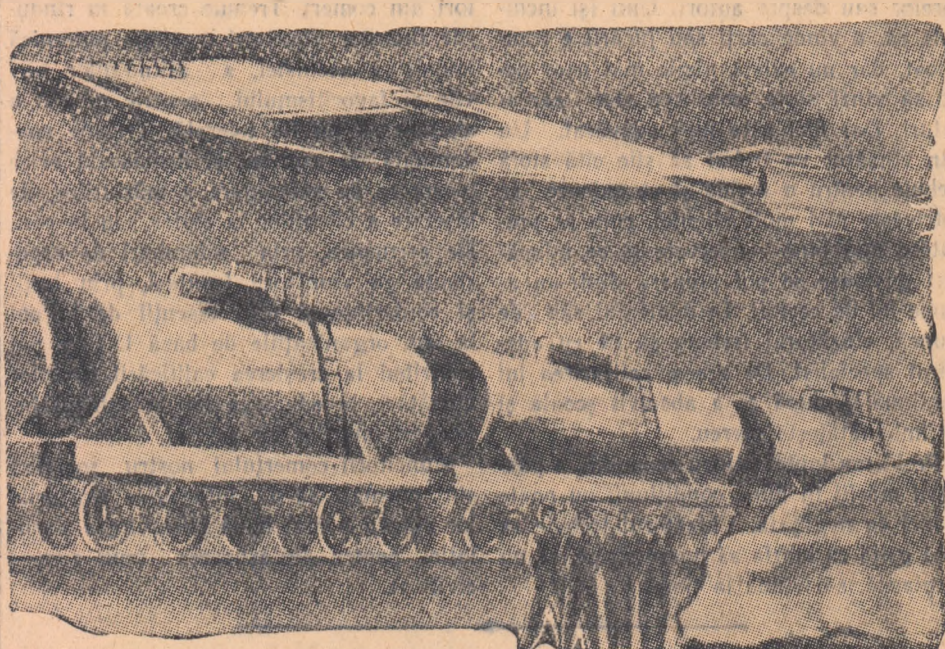
Una din metode a fost indicată încă de Tîolkovski — folosirea unui satelit artificial al Pămîntului, drept stație de încărcare cu combustibil în spațiul cosmic. Dacă o astfel de stație ar fi existat cu 20 de ani în urmă, s-ar fi putut efectua chiar și atunci un zbor spre Lună. Astăzi, Pămîntul are un satelit artificial cu aparate automate care aduce servicii destul de mari științei. Însă și acum acest satelit modest este departe de a deveni o gară de tranzit interplanetară. Încărcarea combustibilului în spațiul cosmic mai este și acum legată de dificultăți enorme.

O a doua metodă a fost de asemenea indicată de Tîolkovski și dezvoltată de discipolul și continuatorul său, inginerul sovietic F. A. Tander. Este vorba de ideea trenurilor de rachete, adică a rachetelor compuse. Această idee se folosește de mult în tehnica reactivă; satelitul artificial al Pămîntului a fost propulsat în spațiul interplanetar cu ajutorul unor rachete compuse. Această metodă cu toate că reduce dificultățile nu le înlătură însă în întregime.

A rămas o singură cale: căutarea unui combustibil mai perfecționat, cu viteză de scurgere a gazelor mai mare. La început au fost deziluzionați. Tehnica reactivă utilizează actualmente un combustibil mult mai puțin decît acum 20 de ani. El permite rachetelor moderne să zboare din Moscova la Pekin, într-o jumătate de oră. La aceste avioane, viteza de scurgere a gazelor ajunge la 4-5 kilometri pe secundă. Este desigur un mare succes, o minunată victorie a tehnicii aeronautice, însă pentru zborul interplanetar aceasta nu este suficient.

Ajutorul ne-a venit din partea tehnicii atomice. Noile succese obținute în acest domeniu au permis crearea unor motor cu reacție atomic cu o viteză de scurgere de 10 kilometri pe secundă. Aceasta a fost o problemă foarte dificilă, însă ea a fost rezolvată. Pe nava noastră este instalat un astfel de motor. La o viteză de scurgere de 10 kilometri pe secundă, greutatea navei propriu zise împreună cu călătorii și cu tot restul obiectelor de pe ea, numai de 12 ori. Bineînțeles că raportul de la 12-1 este un mare succes în comparație cu 5900-1. Însă nu este totuși atât de simplu de a construi și de a utiliza o navă care să fie de 12 ori mai ușoară decît conținutul ei. Vă amintesc faptul că o găleată obișnuită cîntărește

*) Mai exact, în cazul de față este vorba nu de combustibil ci de substanța de lucru — apa. Despre aceasta se va vorbi în articolul „Motorul atomic”.



Pentru a trimite spre Lună 5 tone de încărcătură utilă, sînt necesare 600 tone de combustibil.

de 7 ori mai puțin decît apa care se poate pune în ea. Aici raportul este de 1 la 1, iar la nava noastră 12 la 1, adică raportul dintre greutatea unei nave complexe cu toate mecanismele și utilajele și greutatea combustibilului ei trebuie să fie mai mic decît raportul dintre greutatea unei găleți obișnuite și greutatea lichidului conținut în ea.

Crearea unei astfel de construcții de navă economică, foarte ușoară și totodată rezistentă, era o problemă foarte complicată. Deseori felul cum a fost creată această construcție, va povesti specialistul nostru în rezistența materialelor.

După cum știți, accelerarea preliminară a rachetei se va face pe o stație. Motorul atomic va începe să funcționeze la o înălțime relativ mare. Acest lucru este necesar mai ales din cauză că motorul atomic în funcțiune constituie o sursă de radiații radioactive, vătămătoare pentru oameni; echipajul navei este protejat contra radiației atît de rezervoarele de combustibil cît și prin pereții speciali de protecție. Rezervoarele goale vor fi aruncate, ceea ce va ușura de asemenea greutatea navei.

Totuși, la decolare „Luna-1” va cîntări aproximativ 650 tone. Din ele circa 600 tone revin diferiților combustibili pentru motorul atomic, pentru rachetele de decolare, pentru motoarele suplimentare cu reacție, montate pe aripi și cari servesc

pentru conducerea navei în timpul zborului.

Din cele 50 de tone rămase — 45 tone dinătrăse corpul navei, motoarele și rezervoarele. Numai 5 tone sînt încărcătură utilă, printre care și noi, patru bărbați, cari cîntărim 270 kg., rezerva de alimente pe 5 săptămîni! — cite un kilogram pe zi de ea (în total 140 kilograme pentru 4 oameni), o cantitate la fel de mare de apă, cite un litru oxigen lichid (circa 150 kilograme). Adăugați la aceasta vesela, hainele, costumele de scufundare, instalațiile de încălzire, de răcire, de epurare a aerului, de condensare a apei, farmacia, instrumentele necesare, mecanismele de comandă, aparatul cinematografic și aparatele fotografice cu toate materialele, cărți, hărți, tablele și îndreptare, aparate pentru experiențe și observațiuni de fizică, chimie și fiziologie, un generator care alimentează toate aceste aparate și mecanisme cu energie, animalele de experiență cu rezerva lor de hrană, apă și aer și așa mai departe. Vă puteți închipui cît de greu era și nu sînt limităm la 5 tone, cite discuții s-au purtat pentru fiecare obiect, cum ne-am străduit să renunțăm la tot ce este de prisos pentru a lua cu noi încă zile de zbor pe Lună.

Acum însă toate acestea au rămas în urmă. La 25 noiembrie pornim la drum.

(Va urma)

Cu privire la sporirea producției creșterii animalelor

Raportul prezentat la 25 ianuarie de N. S. Hrușciov la plenara C.C. al P.C.U.S.

MOSCOVA 3 (Agerpres). — TASS transmite: La 3 februarie, ziarele au publicat raportul prezentat de N. S. Hrușciov la 25 ianuarie la plenara Comitetului Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice cu privire la sporirea producției creșterii animalelor.

La începutul raportului, N. S. Hrușciov a spus: Înfruntând politica elaborată de partidul comunist, Țara Sovietică a obținut în ultima perioadă un nou avânt în dezvoltarea economiei naționale și în ridicarea bunăstării oamenilor muncii. Deosebit de însemnate sînt realizările în domeniul industriei socialiste. Ca și pînă acum, partidul consideră drept sarcină principală dezvoltarea industriei grele, deoarece numai pe baza ei se ridică întreaga economie națională a țării, inclusiv industria ușoară, alimentară și celelalte ramuri industriale, precum și agricultura. Pe baza industriei grele în dezvoltare crește producția de țesături, îmbrăcăminte, încălțăminte și alte produse necesare populației. Pe ceartă tot mai mare se desfășoară construcția industrială, social-culturală și de locuințe.

N. S. Hrușciov a subliniat că în legătură cu măsurile aplicate în ultima vreme în vederea sporirii producției mărfurilor de consum popular, unii tovarășii fac confuzii în problema ritmului de dezvoltare a industriei grele și a celei ușoare în U.R.S.S. Referindu-se la legea economică fundamentală a socialismului, lege pe care o înțeleg greșit și pe care o interpretează într-un mod vulgarizator, asemenea pseudoteoretici încearcă să demonstreze că într-o etapă anumită a construcției socialiste, dezvoltarea industriei grele ar îneca să mai fie sarcina principală și că industria ușoară ar putea și ar trebui să depășească toate celelalte ramuri ale industriei. Acestea sînt raționamente profund greșite, străine de spiritul marxism-leninismului. Aceasta nu este altceva decît o calomnie la adresa partidului. Aceasta este o rătăcire pe cale de dispariție a devierii de dreapta, o rătăcire pe cale de dispariție a unor concepții ostile leninismului, care la timpul lor au fost propovădite de Rikov, Buharin și alții de țepa lor.

Sarcina principală pentru a cărei îndeplinire își consacră partidul toate forțele, a declarat N. S. Hrușciov, a fost și rămîne întîrîrea puterii statului sovietic și prin urmare dezvoltarea neîntreruptă a industriei grele care constituie baza trainică a întregii economii naționale și a invincibilei capacități de apărare a țării, izvorul și sursa neînțeleasă a bunăstării muncii. Numai pe baza dezvoltării industriei grele și a electricei țării se poate asigura introducerea largă a tehnicii noi în toate ramurile economiei naționale și sporirea sistematică a productivității muncii. Numai pe baza unei industrie grele avînd o înaltă dezvoltare agricultura poate fi înzestrată în ritm crescînd cu tehnica modernă. Numai pe baza succeselor industriei grele poate fi asigurată dezvoltarea continuă a industriei ușoare, alimentare și a celorlalte ramuri ale industriei, precum și dezvoltarea agriculturii.

Dezvoltarea pe toate căile a industriei socialiste în general și a industriei grele în special, constituie sarcina principală în lupta pentru crearea bazei materiale de producție a comunismului. Pentru îndeplinirea cu succes a sarcinilor construcției comuniste este necesar ca paralel cu o industrie puternică să avem o agricultură multilateral dezvoltată, în stare să producă cantitatea de alimente și materii prime agricole necesară pentru aprovizionarea neîntreruptă a populației și acoperirea celorlalte nevoi ale statului.

În continuare, N. S. Hrușciov a citat unele date cu privire la îndeplinirea hotărîrilor de cea mai mare importanță ale partidului și guvernului îndreptate spre dezvoltarea agriculturii socialiste. Deși anul trecut într-o serie de regiuni din țară condițiile atmosferice au fost nefavorabile, a spus raportorul, iar seceta a dus la scăderea considerabilă a recoltei globale de produse agricole în sudul Ucrainei și în regiunea Volgăi, față de 1953 țara a primit anul trecut mai multe cereale, cartofi, legume și zarzavaturi, carne, unt și alte produse. Aceasta a permis sporirea volumului colectărilor și achizițiilor de produse agricole de către state. Acesta este primul rezultat al îndeplinirii hotărîrilor cu privire la agricultura adoptate de plenarele precedente ale C.C. al P.C.U.S.

Al doilea rezultat tot atât de important, constă în faptul că în producție au fost create premisele necesare pentru un puternic avînt al agriculturii în viitorul cel mai apropiat. A fost depășit planul de însămintare la culturile de toamnă. Alocările suplimentare acordate de stat au permis înzestrarea S.M.T.-urilor și sovhozurilor cu un mare număr de mașini noi. La stațiunile de mașini și tractoare, au fost asigurate cadre permanente. În prezent, în colhozuri lucrează aproximativ 120.000 de specialiști.

Creșterea producției-marfă a agriculturii și sporirea prețurilor de stat de colectare și achiziționare la produsele agricole, sporire efectuată în cursul celui de al 2-lea semestru al anului 1953, au dus la sporirea considerabilă a veniturilor bănești ale colhozurilor și colhoznicilor. Pentru producția lor, predată și vîndută statului, colhozurile și colhoznicii au obținut, în anul 1953, față de 1952, cu 12 miliarde ruble mai mult, iar în anul 1954 — cu 25 miliarde ruble mai mult.

În continuare, N.S. Hrușciov a vorbit pe larg despre problemele sporirii producției de cereale în condițiile hotărîtoare pentru dezvoltarea tuturor ramurilor agriculturii și în primul rînd a creșterii animalelor. N. S. Hrușciov a subliniat că problema sporirii considerabile a producției de cereale este condiționată de schimbările care s-au produs în perioada de după război și continuă să se producă și în prezent în Țara Sovietică. Hrușciov a arătat că în U.R.S.S. s-a ridicat considerabil și continuă să se ridice neînecat nivelul bunăstării populului; datorită natalității ridicate și scăderii mortalității, populația crește în fiecare an cu peste 3.000.000 locuitori. Ca urmare a unui asemenea spor de populație, crește și nevoia de cereale și alte produse.

În Țara Sovietică crește an de an populația orașelor și centrelor industriale. În ultimii cinci ani populația de la țară a crescut cu aproximativ 17.000.000 oameni. Hrușciov a spus în continuare că țara

are nevoie de mari rezerve de stat de cereale care să se completeze în fiecare an de un fond suficient de cereale pentru comerțul exterior, precum și de o cantitate suplimentară de cereale pentru a spori considerabil producția de furaje necesare creșterii animalelor.

După cum rezultă din calcul este necesar să avem în țară o recoltă globală de zece miliarde puduri de cereale. Aceasta va permite nu numai să se satisfacă în întregime nevoile de cereale ale populației, dar și să se asigure pe deplin necesitățile de furaje ale creșterii animalelor și să se asigure rezervele necesare. Hrușciov a declarat că pentru îndeplinirea acestei sarcini există toate condițiile necesare și rezerve uriașe care rezidă în economia socialistă. În anul 1954, suprafața însămintată cu grâu — cea mai prețioasă cultură cerealică — a sporit de la 40.300.000 ha. la 49.300.000 ha. în comparație cu anul 1940, iar greutatea specifică a grului față de semănăturile de cereale a sporit în această perioadă de la 36,4 la 44 la sută. În ce privește volumul producției de grâu, U.R.S.S. ocupă primul loc în lume, depășind S.U.A. atît în ce privește recolta globală de grâu cît și producția de grâu pe cap de locuitor.

Pe baza căror surse am putea în viitorii 5-6 ani să atîngem în țară nivelul producției de cereale care ne este necesar? Pe seama sporirii recoltei de cereale pe vechile pămînturi arabile (reducerea pierderilor la stringerea recoltei; sporirea recoltei la ha. pe seama extinderii continue a semănăturilor de cultură cerealică pe pămînturile virgine și infelente; pe seama extinderii considerabile a semănăturilor de porumb.

Comitetul Central al partidului și Consiliul de Miniștri au adoptat hotărîrea ca încă în 1956 suprafețele însămintate cu cereale pe noile pămînturi să fie sporite pînă la cel puțin 23-30 milioane ha. Avînd în vedere că în 1960 o parte din aceste pămînturi va fi rezervată pentru ogoarele negre și alte culturi, cel puțin 28 milioane ha. din pămînturile valorificate vor fi folosite pentru semănăturile de cereale. Chiar dacă recolta medie nu ar fi decît de zece chintale la ha, aceasta va da aproximativ 1.800.000.000 puduri de cereale. Hrușciov a arătat că o rezervă de cea mai mare importanță pentru sporirea producției de cereale este extinderea suprafeței însămintate cu porumb. Dacă pînă în 1960 suprafața însămintată cu porumb va fi lărgită de la 3,5 milioane ha. cît era în 1953, la cel puțin 28 milioane ha., aceasta va face posibilă sporirea considerabilă a producției de cereale în țară. Noi putem porni acum cu curaj la extinderea considerabilă a semănăturilor de porumb deoarece în condițiile nivelului actual de mecanizare, porumbul a început să fie o cultură care necesită un mare volum de muncă. Există acum posibilitatea ca semănăturile de porumb să se efectueze pe baza metodei de însămintare în cuburi dispuse în pătrat, ca lucrările mecanizate de îngrijire a culturilor să fie efectuate în două direcții și să fie strîns cu ajutorul combinelor atît recolta de grăunțe cît și cea pentru însilozare.

Dacă recolta globală de cereale în țară va fi de zece miliarde puduri, atunci vor putea fi satisfăcute pe deplin toate nevoile de cereale ale țării, vor putea fi create rezerve mari și totodată, vor putea fi repartizate pentru creșterea animalelor peste patru milioane puduri de cereale și în afară de aceasta o mare cantitate de țărîțe, turte oleaginoase și diferite nutrețuri combinate. Pe baza ridicării nivelului agriculturii vom obține de asemenea o creștere a recoltelor globale la celelalte culturi de cea mai mare importanță pentru creșterea animalelor: cartofi, morcovi furajeri, sfeclă furajeră, sfeclă de zahăr, și vom spori totodată productivitatea finășurilor.

Creșterea animalelor va obține așa dar o bază furajeră stabilă pentru dezvoltarea ei, ea va atinge o înaltă productivitate și o mare rentabilitate.

N. S. Hrușciov a vorbit apoi pe larg despre sarcinile principale privind sporirea producției de carne, lapte, ouă, lînă și alte produse ale creșterii animalelor. În perioada 1 octombrie 1953 — 1 octombrie 1954, numărul vitelor cornute mari crescut în țară cu 1,9 milioane capete, dintre care vaci — cu 1,5 milioane; numărul porcilor a crescut cu 3,4 milioane capete; al oilor cu 2,6 milioane. A sporit într-o oarecare măsură productivitatea vitelor. Au crescut colectările de carne, lapte, unt și ouă. Totuși, produsele animale nu sînt suficiente. Aceasta se explică în primul rînd prin creșterea uriașă a consumului. În urma repetatelor reduceri de prețuri, a crescut în mare măsură cererea de produse animale. În comparație cu anul 1940, în 1954 volumul vânzătorilor de carne către populație a crescut de 2,8 ori, de unt — de 2,6 ori, ouă — de 1,4 ori, țesături de lînă de aproape 3 ori. Cereala la produsele animale va spori și pe viitor. Este necesar să se ia toate măsurile pentru satisfacerea acestei cereri, ținînd minte că pentru partidul comunist și guvernul sovietic nu există nimic mai presus decît grija pentru binele populului.

În proiectul de hotărîre prezentat spre examinare Plenarei Comitetului Central este trasată ca o sarcină de cea mai mare importanță a economiei naționale sporirea în 1960 — în comparație cu 1954 — a producției de carne și grăsimi (de toate felurile) — de două ori; a producției de lapte — de două ori, ouă — de 2,2 ori, lînă (de toate felurile) — de 1,8 ori. Pentru a asigura puternic avîntul sporirii în domeniul creșterii animalelor, atenția întregului partid, a întregii țări trebuie îndreptată către această ramură a economiei. Raportorul a arătat că sporirea puternică a producției de produse animale este o sarcină pe deplin reală și că la noi există toate condițiile necesare pentru îndeplinirea ei cu succes. Trebuie numai folosite just și mobilizate rezervele existente.

Rezerva principală a sporirii producției de carne constă în primul rînd în dezvoltarea creșterii porcilor care se înmulțesc cel mai repede. Se trasează sarcina ca în 1960 producția de carne de porc să sporească de două ori față de 1954. Se trasează de asemenea sarcina ca în 1960 producția de carne de vacă să sporească de 1,7 ori în comparație cu 1954. Una din rezervele importante pentru sporirea producției de carne de vacă este îngrășatul în stabulație și pe pășuni a vitelor cornute mari.

Se prevede ca în comparație cu 1954, în 1960 producția de carne de pasăre să sporească de 2,5 ori — 3 ori și producția de ouă de 2,2 ori. Pentru a spori în 1960 producția de lapte

de două ori, este necesar ca producția de lapte mult în medie pe țară de la fiecare vacă în colhozuri și sovhozuri să sporească cu 500-600 kg.

Referindu-se la sporirea producției de lînă, Hrușciov a subliniat că în cursul următorilor șase ani ea va trebui să crească de 1,8 ori, dintre care lînă fină — de patru ori.

Este necesar ca în 1960 producția de furaje în colhozuri și sovhozuri să fie sporită cel puțin după cum urmează: furaje concentrate — pînă la 65 milioane tone față de 12 milioane tone în 1953, adică de peste cinci ori furaje însilozate — pînă la 176 milioane tone față de 32 milioane tone în 1953, adică de peste cinci ori și jumătate; rădăcinose și bostănoase furajere — pînă la 38 milioane tone față de nouă milioane tone în 1953, adică de peste patru ori; cartofi — pînă la 25 milioane tone față de 5 milioane tone în 1953, adică de peste cinci ori; furaje grosiere — pînă la 178 milioane tone față de 129 milioane tone în 1953, adică de aproape 1,5 ori. O deosebită atenție trebuie acordată porumbului, care dă recolte excepționale de bogate și care permite să se rezolve problema hrănirii imbelșugate a vitelor cu furaje succulente și foarte concentrate.

Trebuie să ne ocupăm serios de pășunile din lunci și de fineturile naturale pentru a le transforma în scurt timp în terenuri producătoare de furaje bune cultivate, pe care să se poată efectua recoltarea mecanizată la ferburilor.

Vorbind despre sarcinile construcției și despre problemele mecanizării muncii în domeniul creșterii animalelor, Hrușciov a arătat că în colhozuri, șase ani vor trebui create în colhozuri noi instalații pentru însilozare cu o capacitate totală de cel puțin 45 milioane tone și va trebui să se realizeze un mare volum de lucrări pentru construirea adaposturilor pentru animale.

Hrușciov a subliniat că S.M.T.-urile nu acordă destulă atenție mecanizării lucrărilor care necesită un mare volum de muncă în sectorul creșterii animalelor, că Ministerul Construcției de Automobile, Tractoare și Mașini Agricole nu a asigurat în 1954 îndeplinirea planului de producție la mașinile și mecanismele necesare creșterii animalelor. Concomitent cu sporirea producției de mașini perfecționate pentru mecanizarea lucrărilor care necesită un mare volum de muncă, în sectorul creșterii animalelor trebuie acordată o deosebită atenție mecanizării complexe a producției nutrețurilor, mecanizării lucrărilor de însilozare, mecanizării alimentării cu apă și pregătirii nutrețurilor, electricificării lucrărilor care necesită un mare volum de muncă în ferme.

N. S. Hrușciov a subliniat în continuare în raportul său locul important pe care îl ocupă sovhozurile în producția agricolă. Multe sovhozuri sînt în realitate întreprinderi socialiste fruntașe, avînd un rol important în ridicarea agriculturii. Ar putea fi citate numeroase sovhozuri ca. e. și depășit cu mult nivelul respectiv de producție agricolă necesar țării. În ultima vreme, cînd au început marile lucrări de valorificare a pămînturilor virgine și infelente, sovhozurile și-au demonstrat cu o nouă tărie viabilitatea și uriașele lor posibilități economice. În primăvara anul trecut, în regiunile răsăritene ale țării au fost organizate 124 mari sovhozuri pentru aprovizionarea populației cu carne și produse animale. Experiența primului an de valorificare a pămînturilor virgine și infelente a arătat că sovhozurile au un viitor mare în sporirea producției de cereale.

Experiența celor mai bune sovhozuri în domeniul dezvoltării creșterii animalelor arată că sovhozurile pot și trebuie să ocupe un loc important în sporirea producției de produse animale. În prezent însă, nivelul de muncă al multor sovhozuri nu corespunde cerințelor sporite. Anul trecut, sovhozurile nu au îndeplinit planul ce li s-a stabilit în ce privește creșterea șeptelului de vite cornute mari și oi. Crește înceț șeptelul de vaci. Hrușciov a criticat munca Ministerului Sovhozurilor al U.R.S.S. Acest minister trebuie să încerce să reîntre în activitate birocratică de conducere, să se ocupe mai îndepărtat de starea de lucruri din sovhozuri, să obțină ca fiecare sovhoz să fie o gospodărie model și o gospodărie rentabilă. În fața sovhozurilor se pun sarcini mari și de răspundere în acțiunea de sporire a producției de produse animale. În viitorii cinci-șase ani sovhozurile din cadrul Ministerului Sovhozurilor al U.R.S.S. vor trebui să sporească producția de carne de 1,8 ori, de lapte — de 2,8 ori, de lînă — de 2,2 ori, de ouă — de patru ori, în comparație cu anul 1954.

N. S. Hrușciov a vorbit în continuare despre necesitatea reorganizării sistemului de colectări la produsele agricole, despre simplificarea lui, despre mărirea răspunderii Ministerului Agriculturii al U.R.S.S. pentru aprovizionarea populației cu carne și produse animale. Ultima parte a raportului a fost consacrată problemelor de conducere a agriculturii și muncii politice de partid la sat. În încheiere N. S. Hrușciov a declarat: În Uniunea Sovietică se desfășoară un avînt necontenit al industriei, agriculturii, se ridică bunăstarea și nivelul cultural al oamenilor muncii. Acesta este rezultatul politicii leniniste pe care o înfăptuiește partidul comunist, rezultatul muncii eroice a oamenilor sovietici, al coeziunii populului în jurul partidului, al voluntarismului său pentru marea cauză a comunismului, pentru cauza lui Marx-Engels-Lenin-Stalin.

Succesele noastre sînt remarcabile, însă nu ne putem mulțumi de cele obținute; nu ne stă în fire să ne îngămfăm. Sporindu-ne pe realizările noastre, dezvoltînd mai departe industria grea, noi trebuie să obținem cu perseverență pe această bază lărgirea producției mărfurilor de consum popular, un puternic avînt al agriculturii în scopul de a asigura creșterea necontenită a bunăstării populului sovietic... Trebuie să lucrăm cu toții, să nu stăm cu minile încrucișate, pe frontul marelui nostru edificiu construcției pașnice, conștienți că facem acest lucru util pentru poporul nostru, pentru țara noastră. Aceasta este o muncă plăcută și plină de bucurie, întrucît ea este îndreptată spre întîrîrea continuă a puterii scumpului stat sovietic, spre ridicarea nivelului de trai al masei oamenilor muncii.

Hrușciov și-a exprimat convingerea fermă că sub conducerea partidului comunist și a Comitetului său Central, clasa muncitoare, țărănimea colhoznică și intelectualitatea, toți oamenii sovietici vor îndeplini sarcinile care stau în fața țării în domeniul dezvoltării continue a agriculturii, cu același succes cu care au fost îndeplinite alte sarcini grandioase ale construcției comuniste.

Ședința Comitetului Executiv al F. M. T. D.

BERLIN 3 (Agerpres). — A.D.N. transmite:

Între 25 și 28 februarie se va întruni la Berlin Comitetul Executiv al Federației Mondiale a Tineretului Democrat. Principalele puncte de pe ordinea de zi vor fi: lupta tineretului împotriva pericolului unui război atomic și pregătirile în vederea celui de al 5-lea Festival Mondial al Tineretului.

Conferința primilor miniștri ai țărilor imperiului britanic

LONDRA 3 (Agerpres). — După cum anunță agențiile de presă, în ședința din dimineața de 2 februarie a conferinței primilor miniștri ai țărilor imperiului britanic, s-a discutat problema energiei atomice, în special problema armamentului atomic. Churchill, care a prezentat o dare de seamă de 40 de minute, s-a pronunțat pentru continuarea înarmării atomice susținînd că numai datorită acestei înarmări „cele două blocuri mondiale vor fi în stare să ajungă la o înțelegere trainică”.

Agenția Reuter a transmis de asemenea cuvîntarea rostită de primul ministru al Indiei, Nehru, care ogîndind părerea larg răspîndită în Asia, vede în goana înarmării atomice cea mai mare primăjdie. Nehru a declarat că oamenii de stat din întreaga lume trebuie să caute să obțină interzicerea totală a armelor atomice și cu hidrogen. Trebuie să se pună capăt fabricării de arme atomice și cu hidrogen și să nu se mai facă noi experiențe cu această armă, a declarat el.

SCURTE ȘTIRI

● Un tribunal militar din Guatemala a judecat 11 ofițeri, un soldat și doi civili, acuzați de a fi participat la 20 ianuarie la încercarea de răsturnare a dictatorului Castillo Armas. Doi ofițeri au fost găsiți vinovați de „trădare și rebeliune”. France Presse subliniază că hotărîrea tribunalului echivalează cu condamnarea la moarte.

● După cum transmite corespondentul din Nicosia (Cipru) al agenției Reuter, la 1 februarie tribunalul din Limassol a condamnat 15 tineri greci la cîte patru luni închisoare fiecare pentru „vină” de a fi participat la manifestațiile antibrutalice care au avut loc la 18 decembrie 1954.

● Potrivit relațiilor ziarului „Le Drapeau Rouge”, în săptămîna de la 16-22 ianuarie au fost înregistrați în Belgia 324.046 șomeri, ceea ce reprezintă o creștere de 8.473 față de perioada corespunzătoare a anului trecut.

● Agenția Reuter anunță că împăratul Japoniei Hirohito a semnat decretul care fixează alegerile generale pentru ziua de 27 februarie. În total vor candida peste 1.009 de persoane pentru cele 467 locuri în Camera Reprezentanților (Camera Interioară).

● Patronatul vest-german a pornit o vastă campanie de represalii și provocări împotriva 15 tineri greci care au participat la marea grevă din Ruhr. Concedierile, maltrătarile și amenințările se în lanț.

● O serie de ziare italiene de căror poziție pro-guvernamentală este bine cunoscută sînt silit să recunoască faptul că șomajul a atins proporții nemaîntîlnite în istoria Italiei. Astfel, ziarul „Gazzetta del Popolo” relatează că în Italia au fost înregistrați pînă în ultimul timp 5.500.000 de șomeri totali și parțiali.

● La 3 februarie a fost dat publicității comunicatul cu privire la Plenara din 31 ianuarie a Comitetului Central al Partidului Comunist din Bulgaria. Comunicatul arată că Plenara a ascultat și a luat în discuție raportul lui Vilko Cervenkov referitor la îndeplinirea hotărîrilor Congresului al VI-lea al partidului cu privire la dezvoltarea agriculturii.

Să înceteze amestecul S. U. A. în treburile interne ale Chinei!

AROGANȚA GUVERNULUI S. U. A. A ÎNTRECUT ORICE LIMITĂ

NEW YORK 3 (Agerpres). — Comențind acțiunea ilegală a S.U.A. în problema Taiwanului, William Z. Foster, președintele Partidului Comunist din S. U. A. publică un articol în ziarul „Daily Worker” din New York, în care se spune printre altele: „Poporul american, muncitorii organizați în sindicate și aliații lor politici trebuie să ceară imediat retragerea a tuturor forțelor S.U.A. din Taiwan. Aroganța guvernului S.U.A. a întrecut orice limită.”

Poporul american constată plin de neliniște creșterea stării de spirit antiamericane în aproape toate țările lumii. Aceasta este rezultatul aroganței și agresivității politicii externe duse de Wall Street. Agresiunea din Taiwan este o veștigă în plus în lanțul de acțiuni rușinoase întreprinse de monopolștii din S.U.A.

Ea nu va face decît să sporească starea de spirit antiamericană în lumea întreagă și va convinge și mai mult poapoarele de pretutindeni că Statele Unite, sub conducerea actuală a monopolurilor capitaliste, constituie o amenințare pentru pacea și democrația din lumea întreagă.

ELIBERAREA TAIWANULUI O CHEȘTINE INTERNĂ A POPORULUI CHINEZ

PEKIN 3 (Agerpres). — Săptămînalul „Tribune”, care apare la Sydney, a publicat declarația lui Dixon, președintele Partidului Comunist din Australia. Eliberarea Taiwanului și alăturarea sa Chinei continentale, subliniază Dixon, este o chestiune internă a populului chinez. Ac-

SESIUNEA SOVIETULUI SUPREM AL U. R. S. S.

MOSCOVA 3 (Agerpres). — TASS transmite: La 3 februarie, în Marele Palat al Kremlinului din Moscova s-a deschis cea de a doua sesiune a Sovietului Suprem al U.R.S.S. a celei de a 4-a legislaturi.

La orele 12 (ora Moscovei) a avut loc ședința Sovietului Naționalităților al Sovietului Suprem al U.R.S.S. La ședință au asistat deputați reprezentînd toate republicile unionale și autonome, ținuturile și regiunile naționale ale Țării Sovietice, precum și oaspeți — reprezentanți ai oamenilor muncii din capitală. Au fost de asemenea de față membri ai corpului diplomatic, corespondenții ai presei sovietice și străine.

Ședința a fost deschisă de deputatul Vilis Lațis, președintele Sovietului Naționalităților. La propunerea acestuia, s-a hotărît în unanimitate ca la sesiune să fie discutate următoarele probleme:

1. — Cu privire la bugetul de stat al U.R.S.S. pe anul 1955 și cu privire la executarea bugetului de stat pînă anul 1953.

2. — Cu privire la situația internațională și la politica externă a guvernului U.R.S.S.

3. — Aprobarea decretelor Prezidiului Sovietului Suprem al U.R.S.S. Prezentarea raportului cu privire la bugetul de stat al U.R.S.S. a fost fixată pentru 3 februarie, ora 17 în cadrul ședinței comune a Sovietului Naționalităților și Sovietului Uniunii.

În aceeași zi, la ora 15, a avut loc ședința Sovietului Uniunii sub președinția deputatului Aleksandr Volkov, președintele Sovietului Uniunii. Deputații Sovietului Uniunii au adoptat în unanimitate ordinea de zi adoptată în prealabil de Sovietul Naționalităților.

Acord sovieto-indian cu privire la construirea în India a unei uzine metalurgice

MOSCOVA 3 (Agerpres). — TASS transmite: În urma încheierii cu succes a tratativelor care au fost duse la Delhi între reprezentanții părții sovietice și înțepriinderile producătoare de utilaje pentru industria metalurgică. Acordul prevede folosirea la maximum a industriei indiene pentru fabricarea unei uzine metalurgice în India cu o capacitate de producție de 1 milion tone oțel anual, fiind prevăzută posibilitatea ca această capacitate să fie sporită.

Uzina va fi alcătuită din următoarele secții principale: cocsierie, furnale, oțelării, laminare, instalație de aglomerare și alte secții și unități auxiliare.

Prima etapă a uzinei, compusă din trei baterii de cocs, două furnale, două cuptoare Martin și un bluming, urmează să fie construită pînă la sfîrșitul anului 1958, iar celelalte secții pînă la sfîrșitul anului 1959.

În conformitate cu prevederile acordului, organizațiile sovietice vor elabora proiectele, vor produce și vor expedia în India utilajele necesare și vor exercita conducerea tehnică a construcției, inclusiv montarea și darea în exploatare a utilajelor.

Pentru înfăptuirea lucrărilor în legătură cu proiectarea, construirea și punerea în funcțiune a uzinei, organizațiile sovietice vor trimite în India un număr necesar de specialiști și de asemenea vor prelua sarcina de a pregăti personalul

indian atît în India cît și în Uniunea Sovietică. Pe lângă aceasta, specialiștii indieni vor avea prilejul să luă cunoștință în U.R.S.S. de uzine metalurgice și întreprinderile producătoare de utilaje pentru industria metalurgică.

Acordul prevede folosirea la maximum a industriei indiene pentru fabricarea unei părți a utilajelor și materialelor necesare construirii uzinei metalurgice. La rîndul lor, organizațiile indiene își vor asuma conducerea administrativă a lucrărilor de construcție a uzinei, vor efectua lucrările de pregătire și vor asigura șantierul cu materiale și brate de muncă.

În legătură cu construirea uzinei, guvernul sovietic va pune la dispoziția guvernului Indiei un credit pe termen de 12 ani, plătit în rate anuale egale, cu o dobîndă anuală de 2,5 la sută. Amortizarea creditului se va face în monedă națională indiană — rupii.

Acordul a fost semnat din partea sovietică de A. M. Mensikov, ambasadorul U.R.S.S. în India, iar din partea indiană de Khera, secretar guvernamental al Ministerului Producției al Indiei. Acordul cu privire la construirea în India cu ajutorul Uniunii Sovietice a unei uzine metalurgice constituie o contribuție importantă la cauza dezvoltării legăturilor economice pe bază de avantaje reciproce între cele două țări.

Unii dintre deputații de dreapta care au

ACTIUNEA INITIATĂ ÎN INDIA SUB LOZINCA: „PARĂȘIȚI TAIWANUL!”

NEW DELHI 3 (Agerpres). — China Nouă transmite: Ziarul indian „Naya Zamana”, care apare în limba urdu, publică un editorial în care salută hotărîrea Consiliului păcii din întreaga Indie de a organiza în ziua de 6 februarie demonstrații sub lozincă: „Părășiți Taiwanul! Încetarea focului” în Taiwan nu au alt scop decît să camufleze concentrarea de forțe militare americane în această regiune. Încordarea în problema Taiwanului, scrie în continuare ziarul, se datorează intervenției imperialiștilor americani în treburile interne ale Chinei și intenției lor de a ocupa Taiwanul pentru a-și continua planurile lor războinice.

Ziarul „Swadhinata”, care apare la Calcutta, scrie: „Noi nu ne putem permite să rămînem inactivi și nepăsători față de acest amestec armat al S.U.A. în treburile interne ale Chinei. Nu numai Republica Populară Chineză este în primejdie, ci întreaga Asia”. Ziarul declară: „Poporul indian își dă seama că în lupta R.P. Chineze pentru eliberarea Taiwanului nu are nimeni dreptul să se amestece. El privește cu indignare și neliniște declarația îndrăzmeată făcută de președintele Eisenhower”.

Chemînd poporul indian să sprijine acțiunea inițiată sub lozincă „Părășiți Taiwanul!” ziarul scrie în încheiere: „Răspunzînd prompt și din toată inima la acest apel, poporul indian va dovedi că nu este deloc dispus să sprijine acțiunea neșabuită a S.U.A. de a ataca China sau orice altă încercare de a aprinde flăcările unui război pe pămîntul Asiei”.

Chemînd poporul indian să sprijine acțiunea inițiată sub lozincă „Părășiți Taiwanul!” ziarul scrie în încheiere: „Răspunzînd prompt și din toată inima la acest apel, poporul indian va dovedi că nu este deloc dispus să sprijine acțiunea neșabuită a S.U.A. de a ataca China sau orice altă încercare de a aprinde flăcările unui război pe pămîntul Asiei”.

TAIWANUL APARTINE CHINEI

STOCKHOLM 3 (Agerpres). — Într-un articol fond consacrat situației din regiunea Taiwanului, ziarul „Ny Dang” demască planurile cercurilor agresive ale S.U.A. de a permanentiza ocupația acestei insule și de a o menține ca bază militară. „Taiwanul aparține Chinei tot așa cum insulele Gotland sînt o parte a Suediei” scrie ziarul. Dacă vreun trădător s-a cutăbri cu ajutorul baletelor străine pe insula Gotland, ea ar înceta oare după aceea să mai aparțină Suediei?”

Ziarul „Stockholm Tidningen” declară: „S.U.A. au în prezent de-a face nu cu China veche de pe vremea împăraților sau de pe vremea guvernării lui Cian Kai-si, ci cu o putere mondială în stare să răspundă prin lovitură la orice lovitură, indiferent din partea cu ar veni ele. Aliații vest-europeni al S.U.A., arată ziarul, nu-și ascund neliniștea în legătură cu politica externă americană.”

Răspunsul lui Ciu En-lai la telegrama din 31 ianuarie a secretarului general al O. N. U.

PEKIN (Agerpres). — După cum transmite agenția China Nouă, la 3 februarie Ciu En-lai, premierul Consiliului de Stat și ministru al Afacerilor Externe al Republicii Populare Chineză, a trimis răspunsul la telegrama din 31 ianuarie a secretarului general al O.N.U., Dag Hammarskjöld, prin care R.P. Chineză este invitată să participe la discutarea propunerii neozelandeze în Consiliul de Securitate.

După ce condamnă agresiunea S.U.A. împotriva Republicii Populare Chineză, Ciu En-lai menționează că, este

cu totul intolerabilă situația ca R.P. Chineză, care reprezintă poporul chinez de 600 milioane, să nu fie nici pînă în prezent reprezentată la O.N.U. Această situație cu totul neechitabilă face cu neputință ca reprezentantul R. P. Chineze să participe la discutarea în O.N.U. a problemelor referitoare la China. Din această cauză guvernul R.P. Chineze nu poate accepta invitația Consiliului de Securitate al O.N.U. de a trimite un reprezentant să participe la discutarea propunerii neozelandeze.